

聯合市 (UNION CITY) 用戶手冊

東西通通都在這兒
您必須對**收取服務**
有所了解！



各色垃圾桶放置物品 清單列示如下，請依 類別放置：



垃圾

置於藍色垃圾桶
(每週收取一次)

垃圾桶放置內容：
任何非回收及非混合之廢棄物。

請勿放置危險廢棄物或建築
殘餘物。

回收物

放置於棕色垃圾桶 (每週收取一次)

垃圾桶放置內容：

請勿放置針頭或尖銳物品！
如需分類資訊，請造訪
www.co.alameda.ca.us/aceh，點選 waste，
點選 solid/medical waste。

罐頭與金屬

鋁製飲料罐及鋁製食品罐頭 (如貓食罐頭)
鐵製 / 錫製食品及飲料罐頭
乾淨的鋁箔及金屬食物托盤

玻璃與玻璃瓶

任何玻璃瓶及玻璃罐 (如包裝美乃滋、
蘋果汁、酒用之玻璃瓶或玻璃罐等)
加州抵押瓶 (如啤酒瓶、果汁瓶、葡萄
酒瓶等)

標有回收標記  1-7 的塑膠瓶

礦泉水瓶

果汁瓶

1 公升及 2 公升的蘇打水

牛奶壺及水壺

清潔劑 / 清潔產品用瓶子

個人衛生用瓶子

紙張

報紙 (包括內頁傳單)

辦公室用紙 (全白及彩色)

電腦用紙

瓦楞紙

紙盒及紙巾

電話簿

雜誌及型錄

食品盒 / 清潔盒

辦公室用紙 (如檔案夾、傳真紙、廣告、
傳單等)

垃圾郵件及便條紙

非水溶性膠水黏合的紙張 (如平裝書、

快遞用硬質封套等)

牛奶盒 (沖洗乾淨)

有機物

置於綠色垃圾桶 (每兩週收取
一次, 9月12日前隔週收取)

垃圾桶放置內容：

庭院修剪垃圾、青草、雜草、樹
葉、樹枝、斷枝、腐敗植物、灌
木、樹木修剪及小片樹木。

自 2005 年 9 月 12 日起，居民可
將食物殘餘置於綠色的有機物垃
圾桶內，我們將每週收取一次。
我們將配送小型廚餘桶，讓您放
在廚房方便放置食物殘餘。一旦
廚餘桶滿了，請將它倒入綠色的
有機物垃圾桶。夏季期間，你將
會收到更多關於此方面新奇有趣
的資訊！

庭院廢棄物 / 有機物垃圾桶有各種
不同規格可供使用，我們另外也
提供收費的庭院廢棄物 / 有機物垃
圾桶。請與 Tri-CED 社區回收中心
連絡，電話 (510) 429-8030。



為使回收計畫有效進行，請您善加利用回
收服務。

收取時間與節假日

垃圾桶的收取時間為早上 6 點到下午 6 點。請於早上 6 點前將垃圾桶放置在路旁。只有勞動節、感恩節、耶誕節及元旦等四個節假日提供預約垃圾收取的服務。假期，則順延一天收取，直至週六為止。



垃圾桶規格與費用

費用會依照垃圾桶的規格而定。如需更換垃圾桶規格，請撥 (510) 657-3500 與 Allied Waste 公司聯絡。七月份新計畫啟動後，您的舊垃圾桶將可更換成新垃圾桶。所有居民將會在八月前收到 Allied Waste 的新垃圾桶，開始進行垃圾桶規格的更換。

如需回收物與庭院廢棄物 / 有機物垃圾桶的相關資訊，請撥 (510) 429-8030 與 Tri-CED 社區回收中心聯絡。



廢油

即使是廢油也可以回收！您可以利用免費的容器回收使用過的機油。在預定的回收日當天，您最多可在回收垃圾桶旁，放置兩個完全密封的一加侖塑膠容器，裝滿未受污染（未混合）的廢

機油。如需「Tri-CED 廢油容器」或其他相關資訊，請撥 (510) 429-8030 與 Tri-CED 社區回收中心聯絡。我們只收「Tri-CED 廢油容器」。

家戶有害廢棄物 (HHW) 清運

聯合市居民可將家戶有害廢棄物送至海沃市的 Alameda 郡家戶有害廢棄物中心丟棄，該中心的地址是 2091 West Winton Avenue。如需交通路線、可丟棄物品清單及上班時間等相關資訊，請撥 1-800-606-6606 或造訪 www.household-hazwaste.org 網站。



耶誕樹回收

Allied Waste 會在 12 月 26 日至 1 月 31 日間回收您的耶誕樹。請將耶誕樹放置在路邊的有機物垃圾桶旁。超過 6 英尺以上的耶誕樹請事先截成兩段。Allied Waste 將不回收殘留金屬裝飾、燈泡、棉絮、塑膠或金屬腳座的聖誕樹。這項服務開始前會預先通知您。您也可以自行將耶誕樹送至聯合市 33377 Western Avenue 的 Tri-CED 社區回收中心，或位於 42600 Boyce Road, Fremont, CA 94537 的 Allied Waste 丟棄。



免費贈送肥料

聯合市的居民每年一次可收到兩袋「免費」贈送的肥料，這些肥料是由庭院廢棄物及食物殘渣製成，養分豐富。Allied Waste 將以郵件通知您「肥料發放」的日期。領取時請您出示聯合市居住證明文件。

箱子出借



想重新裝修房子？或是更換籬笆？需要一個箱子，但又不需要太大的？Allied Waste 可以出借一個 6 碼的箱子供您使用三天，箱子尺寸大約 6'x6'x5.5'，重量不得超過 1000 磅，禁止放置混凝土或泥沙。Allied Waste 廢物箱，請撥服務處專線電話：(510) 249-5870 分機號碼 2。

大型垃圾收取

隨傳隨到收取大型垃圾的服務，讓聯合市看起來更加整潔美麗。所有居民每年都可享有二次隨傳隨到，到府收取大型垃圾的服務，收取的物品包含過量的垃圾、大型家電、微波爐、腳踏車、傢俱、電視、音響及電腦設備等。我們也對電子、家電用品等提供回收再利用的服務，回收後可再利用的物品可指定捐贈給慈善機構，物品重量請勿超過 150 磅，且不收家庭危險廢棄物（請參閱 HHW 部分）、建築殘餘物或其他鬆散小物，超出部份將酌收費用。如需安排收取龐大垃圾，請撥 (510) 657-3500 與 Allied Waste 連絡。

您也可以將電子用品（如電腦、電視、行動電話、傳真機等）送至 Tri-CED 社區回收中心，回收中心地址為聯合市 33377 Western Avenue 或者請送至位於 42600 Boyce Road, Fremont 的 Allied Waste。

垃圾桶置放位置

請於預定收取日早上 6 點前，將垃圾桶放置路旁，輪子緊靠路沿，蓋子閤上，等候我們派員前往收取。垃圾桶間請保持至少 2 英尺的距離。由於聯合市將使用新型卡車自動收取垃圾，請您配合將垃圾桶放置於指定位置。新型卡車僅能收取車道上的垃圾桶，請您勿將垃圾桶置於人行道上。

食用油

聯合市居民可將使用過的食用油及油脂送至位於 42600 Boyce Road 的 Allied Waste，該中心開放時間為週一至週五早上 8 點到下午 5 點，回收的食用油請存放在密封罐內，並請攜帶身份證或居住證明文件（如最近一期水電繳費單）。如有任何疑問，歡迎致電 (510) 657-3500 與 Allied Waste 連絡。



回收中心 / 電子廢棄物回收

拿回收物品到回收中心換錢！Tri-CED 社區回收中心可收取 CRV 容器（鋁罐、玻璃瓶、塑膠瓶）、報紙及厚紙板等，中心地址 33377 Western Avenue，電話 (510) 471-3850，每週開放 5 天：週二到週六早上 8:30 到下午 4:30，週日、週一及國定假日休息。Tri-CED 社區回收中心也收取電腦、電視、行動電話及傳真機等電子用品。

有关普通话信息，请访问 www.bfiocalameda.com 或者拨打 (510) 657-3500。

有关广东话信息，请访问 www.bfiocalameda.com 或者拨打 (510) 657-3500。

हिन्दी में जानकारी के लिए www.bfiocalameda.com पर जाये या (510) 657-3500 पर फोन करे।

Para obtener información en español, visite www.bfiocalameda.com o llame por teléfono al (510) 657-3500.

Para sa impormasyon sa Tagalog magpunta sa www.bfiocalameda.com o tumawag sa (510) 657-3500.



有帳單或服務變更方面的問題嗎？

垃圾、回收物及有機物基本服務費用將記入您的財產稅收取。如果您加大垃圾桶的規格或要求額外付費的服務，就會收到 Allied Waste 的帳單。如有任何疑問，請撥 (510) 657-3500 與 Allied Waste 聯絡。

輕鬆支付帳單

32 加侖標準服務外之其他額外服務費用帳單，請利用下列四種方式繳納：

1. 週一至週五，早上 8 點到下午 5 點，親自到 Allied Waste 客服中心以現金、支票或信用卡繳納，地址是 42600 Boyce Road, Fremont (位於 Auto Mall Pkwy 和 Stevenson Blvd. 交叉口)。
2. 將支票和帳單一起寄回 Allied Waste。
3. 利用電話以信用卡繳納。請撥 (510) 657-3500 與 Allied Waste 聯絡。
4. 填寫 Allied Waste 付款授權同意書，利用信用卡或銀行帳戶 (支票或活儲帳戶) 自動轉帳繳款。請造訪 www.bfiocalameda.com 網站。

額外服務

對於殘障居民，我們提供後院或側院收取的服務。有關服務對象資格的資訊，請撥 (510) 657-3500 與 Allied Waste 聯絡。收取回收物或庭院廢棄物 / 有機物之特殊處理相關資訊，請撥 (510) 429-8030 與 Tri-CED 社區回收中心聯絡。

我應該與誰連絡？

垃圾與大型廢棄物收取



如有疑問，或諸如其他像垃圾未收、預約大型廢棄物收取等相關資訊，請撥 (510) 657-3500 與 Allied Waste 聯絡。客服專線自週一到週五，早上 8 點到下午 6 點都有專人為您服務 (例假日休息)。如於

下班時間來電，請在我們的電話答錄系統上留言。其他連絡方式如下：

1. 連線我們的網站 www.bfiocalameda.com 傳送電子郵件至客服中心。
2. 親臨或寫信給 Allied Waste，地址是 42600 Boyce Road, Fremont, CA 94537。

回收物與庭院廢棄物 / 有機物



如有疑問，或諸如其他像回收物、庭院廢棄物 / 有機物未收等相關資訊，請與 Tri-CED 社區回收中心聯絡，地址為聯合市 33337 Western Avenue，電話 (510) 429-8030，上班時間為週一到週五，早上 8:30 到下午 5 點 (例假日休息)。

聯合市城

請與聯合市城之固態廢棄物回收指導員連絡，電話 (310) 675-5466。



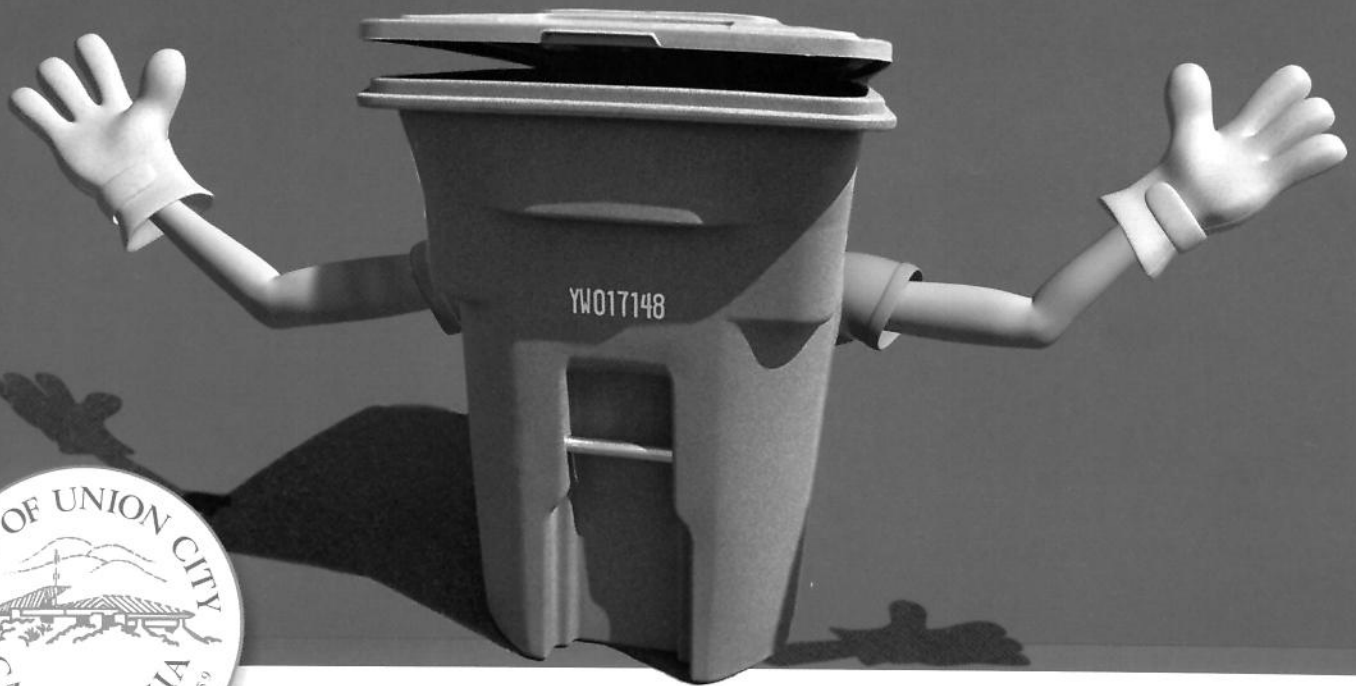
聯合市居民服務團隊 (由左至右) 為 Allied Waste 總經理 David Langer、聯合市城市管理代表 Tony Acosta、以及 Tri-CED 總裁暨聯合市委員代表 Richard Valle。

我們在此竭誠
為您服務！





更好的收取服務在
這兒！



City of Union City, 34009 Alvarado-Niles Road, Union City, CA 94538